**Citation:** James W. Lowry, "Document 80, 05 November 1710, transcription," in *Documents of Brotherly Love: Dutch Mennonite Aid to Swiss Anabaptists* (Millersburg, OH: Ohio Amish Library), 442-50 (even).

**Copyright:** The corpus of *Documents of Brotherly Love* series is copyrighted by the publisher, Ohio Amish Library. For availability, contact the publisher at 4292 SR 39, Millersburg, OH 44654.

**Date:**  05 November 1710

**Sender:**  Congregation, Toren and Gulik, Augustus von

**Sender Place:**  Meeting Held at the Toren in the Church Council Room, Concerning the Swiss refugees

**Receiver Place:**  Amsterdam, Netherlands

**Language:**  Dutch

**Transcription:**

80. November 5, 1710.[[1]](#footnote-3)

[pagina] 1 [recto]

Amsterdam 5 Novemb[er] 1710

Comparitie gehouden bij de tooren op de

kerkenkamer, Wegens de

Zwitserse Vluchtelingen

Haarlem[[2]](#footnote-4) { koenraat diepenbroek Amsterdam { Wilhem Van maurik

{ Willem van oukerken Lam & toren { Jan Willink Janszoon

{ Jan Schol { frans Van aken

{ Jacob Vander keer { abraham Iacobs fries

Haarlem { pieter hoefnagel Amsterd[am] { kornelis beets

Vlaamse blok { ameldonk de Leeuw de Zon { Jacob Vorsterman

{ Do. herm[annus] Schyn

groningen teunis vredriks

deventer Steven kramer Sard[am] WZ[[3]](#footnote-5) Lubbert Louwris

Leijden { mattijs oosterwijk Sard[am] OZ[[4]](#footnote-6) { Simon Honing

{ Jan Van Springwijk { Albert Jut

Harlingen { Jan Jansz Van hinloope koog & { klaas arends kaaskoper

{ egbert harens Zaandyk { Jan Vanderleij

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Leeuwaarde Hans Douwes int geheel 38 persoonen

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Alkmaar { dirk van der kodde

{ tames Witsmeer

{ kornelis pyper

Vriese Sociteyt { albert kriekeboom Gecommitteerdens gesteld

{ aldert pronk

Krommenie { Jan Pietersz Wit 2 van Haarlem {

{ Jan Jacobsz Lakeman {

aalsmeer tijmen van hilde 2 Leyden {

{

purmerent { Marten Jansz

{ paulus draaks 2 Rotterdam {

{

rotterdam { Hendrik toorn

{ Jan Van gent 2 Sardam {

{

hinloopen Jan apsen 1 Amsterdam { aldert pronk

{

[pagina 1 verso]

A[nn]o 1710, 5 Novemb[er]

Notitie van de vergadering

gehouden by de toorn

op de kerkenkamer

met 38 persoonen

[pagina 2 recto]

den 5 9br 1710

sijn de volgende Vrinden op de kerken kamer van den Toorn verschenen ten

Eijnde als jn de uijtschrijf brieven vermelt als

Van Amsterdam

D[octo]r Wilhem van Maurik }

Jan Willink Janz } Toorn & Lam

frans van Aken }

Ab[raham] Jacobz Fries }

Jacob Vorsterman }

Cornelis Beets } In de Son

Cornelis Pijper }

Albert Kriekeboom } Vriese Societyt noord

Aldert Pronk } Hollant

Hendrik Torn }

Jan van gent } Rotterdam

peusse { Conraad van diepenbroek }

laerst[eeg] { Wilhem van oukerken }

} Harlem

H[eilige] lant { Jan Scholle }

{ Jacob v[an]d[e]r Keere } f 768:17:8

}

Blok { Pieter Hoefnagel }

{ Ameldonk Leeu }

Steeven Cramer deventer

Teunis frericks groeningen

met een brief gouda

Mattys oosterwyk }

Jan van Springwijk } Leijden

Jan Abbes van Hinlopen }

Egbert Harings Harlingen } Vrieslant *f* 3600:–:–

Hans Douwes van Leeuwaarden }

dirk vander Kodde }

Tamis Witsmeer } Alkmaar *f* 427:–:–

[pagina 2]

Jan Pieterz Wit }

Jan Jacobz Lakeman } Crommenÿ

Tymon van Hilten Aalsmeer

Maarten Janz Purmerent

[Paulus] draaks

Isp

Lubbert Lourenz

Sijmon Honing }

Albert Jut } oostzijd[e]

Claes Arentz Kaaskoper } Koog &

Jan vander Leij } Saendyk en der Horige (?)

sijn de ontfangen stukken en brieven voorgeleesen

en wijders geresolveert de Amsterdamz[e] gemeentens geassesteert met Ald[ert] Pronk off

derselver gecommiteerden

te Continueren, alleen wanneer jn de gecommiteerden zulke saken van belang voorkomen

sullen sij het

selve Communiceren en helpen resolveren met 2 gedeputeerdens van Haerlem

van Sardam, Van Rotterdam, Van Leijden, Welke presente Leden aan

neemen het selve aan haar Collegien te rapporteren, daar van [ter]stont advys te laten

toekomen aen de Amsterdammers.

Is geresolveert den H[ee]r Runkel te rescriperen dat den voorslag

jn sijn laesten missive gemelt geoordeelt word van dat belangh

te sijn dat men sig sal tragten daer op nader te Informeeren, mitsgaders den H[ee]r

runkel te [ver]soeken sig bij de Switserse Broeders soo veel te jnformeeren als

mogelyk waer sy liefst wilden heenen gevoert worden waer op dan door de

voorz[eide] gecommitteerdens, met de vrinden van Haarlem etc sal geresolveert worden.

Is een provisionele lijst gemaekt van de gemeentens die re[e]ts hebben gecol-

lecteert, en hebben de presente leden die sulkx nog niet gedaen hebben, aange-

nomen, hare printiepalen leden te beweegen om het selve nog te doen of te raden

als wanneer er door de bovenstaande van de geheele Somma repartitie ge

maekt is wat ÿdere Classis ten hondert saL hebben bij te leggen, en werd

de distributie der penningen gelaten aan de bovenstaande gecommitteerdes.

81. November 5, 1710.[[5]](#footnote-7)

[recto]

5 novemb[er] 1710.

Gecollecteerde Gelden

Debet voor de Zwitserse Vlugtelingen Credit

Onder kornelis pijper

tot hoorn

hoorn *f* 764:11:8

medenblik ” 115:18:8

twisk ” 266:18 –

oosthuijzen ” 39: 3 –

venhuijzen ” 60: 1 –

Edam ” 158: 2 –

Sardam ” 750 – –

f2154:14–

Onder Albert kriekeboom

tot Alkmaar

Alkmaar *f* 433: 6 –

Lange & koedyk ” 125: 6 –

Wieringen ” 63 – –

oude nierop ” 29 – –

middelie ” 177: 6:8

f 827:18:8

Onder Aldert Pronk

tot Amsterdam

Amsterdam *f* 870:16 –

Aalsmeer ” 144:12:8

wormerveer ” 691:16 –

westzaan ” 50 – –

f1927: 4:8

maakende te saamen *f*4909:17–

NB, in de repartitie[[6]](#footnote-8) *f* 4860:15 –

& buijten . . . ” 49: 2 –

*f* 4909:17

[verso]

5 Novemb. 1710

Rekening van gecollecteerde

gelden voor de switserse vlugtel[ingen]

door de vriese sociteyt

1. 80 This is A 1014 from the De Hoop Scheffer Inventaris. [↑](#footnote-ref-3)
2. A similar, but less complete list of places and names appears in Vorsterman’s Relaes (A 1392 in De Hoop Scheffer Inventaris), pp. 86 and 87. [↑](#footnote-ref-4)
3. Westzijde. [↑](#footnote-ref-5)
4. Oostzijde. [↑](#footnote-ref-6)
5. 81 This is A 1210 from the De Hoop Scheffer Inventaris. [↑](#footnote-ref-7)
6. “Division according to a percentage, apportionment.” [↑](#footnote-ref-8)